2025/11/04 13:42 1/3 Exodus 12:21

Exodus 12:21

Hebrew	וַיִּקְרֵא מֹשֶׁה לְכָל זִּקְנֵי יִשְׂרָאֵל וַיָּאֹמֶר אֲלֵהֵם מְשְׁכֹּוּ וּקְחֹוּ לָכֵם צֶאֹן לְמִשְׁפְּחֹתֵיכֶם וְשִׁחֲטְוּ הַבְּּסִח
I = S V	Then Moses called all the elders of Israel and said to them, "Go and select lambs for yourselves according to your clans, and kill the Passover lamb.
NIV	Then Moses summoned all the elders of Israel and said to them, "Go at once and select the animals for your families and slaughter the Passover lamb.
NLT	Then Moses called all the elders of Israel together and said to them, "Go, pick out a lamb or young goat for each of your families, and slaughter the Passover animal.

Last update: 2025/10/23 00:28

ἐκάλεσεν δὲplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigδέ

greek

δέ is a conjunction that can mean "but" or "and" or "also" or "moreover". It is a word that is used very frequently in the New Testament, and is often unexpressed and not translated in English. Μωυσῆς πᾶσανpluginautotooltip default plugin-autotooltip bigπᾶς

greek

Meaning

* All * Every * The whole

Adjective.

Usage in the New Testament

The sense of $\pi\alpha\varsigma$ depends on whether it modifies a singular or plural noun, and whether that noun is countable or uncountable.

With singular countable nouns → "every" John 1:9John 3:16Romans 5:12Matthew 28:19Colossians 1:16Romans 3:23Romans 3:23John 3:16Colossians 1:17 γερουσίαν υἰῶν Ισραηλ καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" εἶπεν πρὸςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigπρός

LXX

greek

Meaning

* To or towards * Pertaining to (genitive case) * Near to (dative case) * According to * About

Preposition. Occurs 703 times in the New Testament.

πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... αὐτούς pluginautotooltip default pluginautotooltip bigαὐτός

greek

Meaning

* He, she, it * Himself, herself, itself * Same

Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.

Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) ἀπελθόντες λάβετε ὑμῖν ἑαυτοῖς πρόβατον κατὰ συγγενείας ὑμῶν καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

ls a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" θύσατε τὸρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigὸ

greek

The definite article πασχα

2025/11/04 13:42 3/3 Exodus 12:21

ΚJV

Then Moses called for all the elders of Israel, and said unto them, Draw out and take you a lamb according to your families, and kill the passover.

Exodus 12:20 ← Exodus 12:21 → Exodus 12:22

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → Exodus → Exodus 12

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=exodus_12:21

Last update: 2025/10/23 00:28

